

de Gestión Sanitaria (Ingresa), nekdanji Instituto Nacional de la Salud (Insalud), ob sodelovanju **Air Liquide Medicinal SL, Sociedad Española de Carburos Metálicos SA**, je Sodišče (tretji senat) v sestavi A. Rosas (poročevalec), predsednik senata, J. Malenovský, J.-P. Puissochet, S. von Bahr in U. Löhms, sodniki, generalna pravobranilka: C. Stix-Hackl, sodni tajnik: M. Ferreira, glavna administratorica, 27. oktobra 2005 razglasilo sodbo, katere izrek se glasi:

Člen 49 ES nasprotuje temu, da naročnik v razpisni dokumentaciji za javno naročilo zdravstvenih storitev respiratornih terapij na domu in drugih tehnik pomoči pri dihanju določi, prvič, pogoj za udeležbo, ki podjetje, ki je ponudnik, zavezuje, da ima ob predložitvi ponudbe javno dostopen poslovni prostor v glavnem mestu province, v kateri se bo storitev opravljala, in, drugič, določi merila za ocenjevanje ponudb, ki z dodelitvijo dodatnih točk upoštevajo to, da ob predložitvi ponudbe obstajajo obrati za proizvodnjo, shranjevanje in polnjenje jeklenk kisika, ki so oddaljeni manj kot 1 000 kilometrov od omenjene province, ali javno dostopni poslovni prostori v njenih drugih določenih mestih, in da v primeru, da več ponudb doseže enako število točk, daje prednost podjetju, ki je že prej opravljalo zadevno storitev, če se ti elementi uporabljajo diskriminatorno, niso upravičeni z višjimi razlogi v javnem interesu, niso primerni za zagotovitev uresničitve cilja, ki ga zasledujejo, ali prekoračijo to, kar je potrebno za njegovo dosego, kar preveri nacionalno sodišče.

(¹) UL C 184, 2.8.2003.

SODBA SODIŠČA

(tretji senat)

z dne 9. februarja 2006

v zadevi C-305/03: Komisija Evropskih skupnosti proti Združenemu kraljestvu Velika Britanija in Severna Irska (¹)

(„Neizpolnitev obveznosti države — Šesta direktiva o DDV — Členi 2(1), 5(4)(c), 12(3) in 16(1) — Transakcija na ozemlju države — Javna dražba blaga, ki je v postopku začasnega uvoza — Provizija dražitelja“)

(2006/C 86/03)

(Jezik postopka: angleščina)

V zadevi C-305/03, Komisija Evropskih skupnosti (zastopnik: R. Lyal) proti Združenemu kraljestvu Velika Britanija in Severna Irska (zastopnici: C. Jackson in R. Caudwell, skupaj z N. Painesom, QC), zaradi tožbe zaradi neizpolnitve obveznosti na podlagi člena 226 ES, vložene 16. julija 2003, je Sodišče (tretji senat), v sestavi A. Rosas, predsednik senata, J.-P. Puissochet, S. von Bahr, U. Löhms (poročevalec)

in A. Ó Caoimh, sodniki, generalna pravobranilka: J. Kokott, sodna tajnica: L. Hewlett, glavna administratorica, 9. februarja 2006 razglasilo sodbo, katere izrek se glasi:

1. Združeno kraljestvo Velika Britanija in Severna Irska s tem, da za provizijo, ki jo prejme dražitelj pri prodaji na dražbi umetniških del, zbirk in starin, ki se uvozijo v okviru postopka začasnega uvoza, uporablja nižjo stopnjo davka na dodano vrednost, ni izpolnilo obveznosti iz členov 2(1), 5(4)(c), 12(3) in 16(1) Šeste direktive Sveta 77/388/EGS z dne 17. maja 1977 o usklajevanju zakonodaje držav članic o prometnih davkih — Skupni sistem davka na dodano vrednost: enotna osnova za odmero, kot je bila spremenjena z Direktivo Sveta 1999/49 ES z dne 25. maja 1999.
2. Združenemu kraljestvu Velika Britanija in Severna Irska se naloži plačilo stroškov.

(¹) UL C 226, 20.09.2003.

SODBA SODIŠČA

(veliki senat)

z dne 25. oktobra 2005

v zadevi C-350/03 (predlog za sprejem predhodne odločbe du Landgericht Bochum): Elisabeth Schulte, Wolfgang Schulte proti Deutsche Bausparkasse Badenia AG (¹)

(Varstvo potrošnikov — Prodaja od vrat do vrat — Nakup nepremičnine — Naložbeni posel, ki se financira s hipotekarnim posojilom — Pravica do odstopa — Posledice odstopa)

(2006/C 86/04)

(Jezik postopka: nemščina)

V zadevi C-350/03, katere predmet je predlog za sprejem predhodne odločbe na podlagi člena 234 ES, ki ga je vložilo Landgericht Bochum (Nemčija), z odločbo z dne 29. julija 2003, ki je prispela na Sodišče 8. avgusta 2003, v postopku Elisabeth Schulte, Wolfgang Schulte proti Deutsche Bausparkasse Badenia AG, je Sodišče (veliki senat), v sestavi V. Skouris, predsednik, P. Jann in A. Rosas, predsednika senatov, C. Gulmann (poročevalec), R. Schintgen, sodnika, N. Colneric, sodnica, S. von Bahr, sodnik, R. Silva de Lapuerta, sodnica, in K. Lenaerts, sodnik, generalni pravobranilec P. Léger, sodna tajnica: M.-F. Contet, glavna administratorica, 25. oktobra 2005 razglasilo sodbo, katere izrek se glasi: